



CITTA' DI TORINO

**DIREZIONE-GENERALE
DIVISIONE DECENTRAMENTO, SERVIZI CULTURALI E AMMINISTRATIVI,
GIOVANI E PARI OPPORTUNITA'
AREA CIRCOSCRIZIONALE 6-7**

ATTO N. DD 1951

Torino, 29/04/2022

DETERMINAZIONE DIRIGENZIALE

OGGETTO: IMPIANTO SPORTIVO PISCINA COLLETTA. FORNITURA DEL SERVIZIO DI ASSISTENZA BAGNANTI NEL PERIODO DELLA STAGIONE ESTIVA ANNI 2022-2023-2024. APPROVAZIONE AVVISO MANIFESTAZIONE DI INTERESSE PER INDAGINE DI MERCATO.

Atteso che il servizio di assistenza bagnanti presso l'impianto sportivo piscina Colletta di via Ragazzoni n. 5 durante la stagione estiva ha storicamente ottenuto un esito positivo andando a supplire una ormai cronica carenza di personale e consentendo alla Circoscrizione 7 di fornire un ottimo servizio ai cittadini, si ritiene opportuno proseguire con tale modalità anche per gli anni 2022-2023-2024 ponendosi i seguenti obiettivi:

- rendere possibile una più ampia apertura dell'impianto, almeno nei giorni festivi;
- offrire all'utenza un servizio migliorato per varietà, ampiezza e qualità dell'offerta, in linea con gli standard più avanzati, considerando le potenzialità dell'impianto Colletta;

Dato atto che l'impianto di cui all'oggetto continua a rimanere in gestione diretta della Circoscrizione 7;

Atteso che il personale comunale in servizio presso l'impianto assicura i servizi principali ovvero:

- gestisce integralmente i servizi rivolti ai Centri Estivi e alle utenze organizzate in orari mattutino dei giorni feriali;
- sovrintende all'intera attività giornaliera con la costante presenza del Referente o di un suo sostituto;
- gestisce l'apertura e la chiusura dell'impianto, gli ingressi con il servizio biglietteria, la preparazione dell'impianto, effettua le verifiche necessarie relative al mantenimento dei requisiti igienico-sanitari e alla conformità con gli standard di qualità, provvede all'attivazione di eventuali interventi manutentivi;
- sorveglia e gestisce l'affluenza negli spogliatoi a rotazione;

Atteso che il periodo di affidamento dell'incarico si riferisce alle stagioni estive degli anni 2022-2023-2024 limitatamente ai mesi di Giugno, Luglio e Agosto presumibilmente dal 15 di giugno al 31 di agosto di ciascun anno;

Atteso che il valore del contratto per il periodo considerato è stimato, ai sensi dell'art. 167 del 50 D.Lgs. 50/2016 e smi, in **euro 43.500,00** tenuto conto della presenza congiunta e continuativa di **n. 3 assistenti bagnanti** (minimo) negli orari di apertura pomeridiana (lunedì, martedì, mercoledì e giovedì dalle ore 12.30 alle ore 18,30 / sabato e domenica dalle ore 11,00 alle ore 18,30; / venerdì (chiuso) per un totale n. di 117 ore/settimana, n. 1170 ore/stagione e complessive **n. 3.510 ore nel triennio**, compatibilmente con aperture previste nella seconda settimana di Giugno e chiusure a fine Agosto;

dato atto che il servizio oggetto della presente gara non è reperibile nelle convenzioni CONSIP attive né sulla piattaforma ME.PA, come da verifica effettuata sul sito internet www.acquistinretepa.it;

considerato che la Circoscrizione 7, al fine di individuare i soggetti da invitare alla procedura di gara, ritiene opportuno procedere con la pubblicazione di un avviso di indagine di mercato, nel rispetto di quanto previsto dalle Linee guida A.N.A.C. n. 4 paragrafo 5.1.4, per una durata minima di giorni 16 (sedici) e che tale avviso sarà pubblicato sul sito istituzionale nella sezione "Amministrazione aperta" della Città e sui siti Internet delle Circoscrizioni cittadine;

considerato che il vigente Regolamento Contratti della Città di Torino n. 386 art. 7 comma 4 attribuisce alla Circoscrizione la competenza per la negoziazione relativa al gruppo merceologico in oggetto, con il presente provvedimento, preliminare all'avvio della procedura, si procede ai sensi dell'art. 32 comma 2 del D.Lgs. 50/2016 e s.m.i. all'individuazione degli elementi essenziali del contratto e dei criteri di selezione degli operatori economici e delle offerte;

atteso che detti elementi, le modalità di gara e le condizioni di esecuzione del servizio, sono contenuti nell'avviso per l'indagine di mercato (all.1), nel capitolato che definisce le modalità di esecuzione del servizio (all.2) che si approvano con la presente determinazione e della quale formano parte integrante e sostanziale;

ritenendosi opportuno, al fine di garantire la massima concorrenza, effettuare la gara con le modalità della procedura negoziata previa pubblicazione di Avviso di manifestazione di interesse ai sensi dell'art. 124 del D.Lgs. 50/2016 e smi, con durata contrattuale di anni 3, presumibilmente dal 15 giugno al 31 agosto di ciascuna annualità, la cui esatta definizione sarà eventualmente ridefinita anche alla luce della particolare situazione di emergenza socio-sanitaria provocata dalla pandemia da virus COVID-19, che al momento rende incerta la calendarizzazione del servizio;

stabilito che, per l'individuazione delle offerte sarà adottato il criterio di aggiudicazione dell'offerta economicamente più vantaggiosa ai sensi dell'articolo 95 comma 2 del D. Lgs. 50/2016 e smi.;

considerato che la Circoscrizione 7 si riserva di non procedere all'aggiudicazione nel caso di una sola offerta valida e, altresì, ai sensi dell'art. 95 comma 12 del D.Lgs. 50/2016, di non procedere all'aggiudicazione se nessuna offerta risulti conveniente o idonea in relazione all'oggetto del contratto;

atteso che l'aggiudicazione sarà comunque subordinata alla verifica del possesso in capo all'aggiudicatario dei requisiti di ordine generale ai sensi dell'art. 80 del D.Lgs. 50/2016, nonché

agli adempimenti connessi alla stipulazione del contratto;

Tutto ciò premesso,

LA DIRIGENTE

- Visto l'art. 107 del Testo Unico delle leggi sull'Ordinamento degli Enti Locali, approvato con D.Lgs 18 agosto 2000 n. 267
- Visto l'art. 74 dello Statuto della Città;

DETERMINA

1. di approvare, per le motivazioni espresse in narrativa e qui integralmente richiamate l'Avviso per l'indagine di mercato (all. 1) e il Capitolato (all. 2) contenenti le modalità di gara e le condizioni di esecuzione del servizio, che formano parte integrante e sostanziale del presente provvedimento;
2. di approvare il modello di verbale di sopralluogo (all. 3) necessario alla presentazione dell'istanza;
3. di disporre che l'avviso per l'indagine di mercato sia pubblicato per la durata di giorni 16 (sedici) sul sito istituzionale nella sezione "Amministrazione aperta" della Città e sui siti Internet delle Circoscrizioni cittadine;
4. di dare atto che, sulla base di quanto evidenziato in premessa, le peculiari tipologie di servizio oggetto del presente affidamento non sono reperibili nelle convenzioni CONSIP attive né sulla piattaforma ME.PA, come da verifica effettuata sul sito internet www.acquistinretepa.it.
5. di riservare a successivi atti dirigenziali l'indizione della gara, l'aggiudicazione del servizio e la definizione degli impegni di spesa;
6. di dare atto che ai sensi della circolare prot. 16298 del 19.12.2012 il presente provvedimento è conforme alle disposizioni in materia di valutazione dell'impatto economico, come risulta dal documento allegato (all. 4);
7. il presente atto non comporta oneri di spesa;
8. la presente determinazione è stata sottoposta al controllo di regolarità amministrativa ai sensi dell'art. 147 del D.Lgs. 267/2000

LA DIRIGENTE
Firmato digitalmente
Carla Villari



CITTA' DI TORINO

Circoscrizione 7 – Aurora, Vanchiglia, Sassi, Madonna del F
Corso Vercelli, 15 – 10152 Torino
Tel. 011.01135711 – Fax 011.01135719
www.comune.torino.it/circ7 - circ7@comune.torino.it



All. 1

AVVISO INDAGINE DI MERCATO

AI SENSI DELL'ART. 124 D.Lgs. 50/2016 PER LA FORNITURA DEL SERVIZIO DI ASSISTENZA BAGNANTI PRESSO LA PISCINA COLLETTA PER LE STAGIONI ESTIVE 2022-2023-2024.

La Circoscrizione 7 del Comune di Torino intende selezionare un soggetto per la fornitura gestore del servizio di assistenza bagnanti per l'impianto sportivo comunale Piscina Colletta limitatamente al periodo di apertura estiva (presumibilmente dal 15 Giugno al 31 Agosto) per gli anni 2022-2023-2024 come da determinazione dirigenziale **n....**

L'aggiudicazione avverrà con il metodo dell'offerta economicamente più vantaggiosa di cui all'art. 95 del D. Lgs. 50/2016 mediante procedura negoziata ai sensi dell'art. 124 del D.Lgs 50/2016.

Con il presente avviso non è posta in essere alcuna procedura concorsuale, para-concorsuale o di gara di appalto ad evidenza pubblica.

L'avviso rappresenta esclusivamente un'indagine di mercato per individuare i soggetti interessati alla procedura ai sensi dell'art. 124 e seguenti del D.lgs. 50 del 18 aprile 2016 e s.m.i. In ossequio ai principi di non discriminazione e concorrenza, al fine di identificare gli operatori da invitare alla procedura di gara, si invita a manifestare il proprio interesse secondo le modalità di seguito descritte.

1) OGGETTO E DURATA DEL CONTRATTO

Il servizio dev'essere espletato presumibilmente nel **periodo dal 15 giugno al 31 agosto per le stagioni estive degli anni 2022-2023-2024** presso la sede della piscina Colletta sita in Torino via Ragazzoni n. 5 con il seguente orario:

- lunedì, martedì, mercoledì e giovedì dalle ore 12.30 alle ore 18,30
- sabato e domenica dalle ore 11,00 alle ore 18,30;
- venerdì chiuso.

Il servizio di Assistenza in vasca dev'essere espletato mediante la fornitura di personale qualificato nella misura **minima di n. 3 (tre) assistenti bagnanti con brevetto**, nel rispetto delle disposizioni previste dal capitolato (All. 2).

2) SOGGETTI AMMESSI A PARTECIPARE

Sono ammessi a partecipare alla presente procedura gli operatori economici (cooperative, imprese singole, ecc.) di cui all'art. 45 del D.Lgs. 50/2016 nonché gli enti di promozione sportiva, gli enti non commerciali, le associazioni senza fini di lucro che perseguono finalità sociali e il cui oggetto preveda l'esercizio di una attività commerciale, purché in possesso dei seguenti requisiti di ordine generale ed economico-finanziari:



CITTA' DI TORINO

Circoscrizione 7 – Aurora, Vanchiglia, Sassi, Madonna del F
Corso Vercelli, 15 – 10152 Torino
Tel. 011.01135711 – Fax 011.01135719
www.comune.torino.it/circ7 - circ7@comune.torino.it



- α) iscrizione nel registro C.C.I.A.A., con indicazione della denominazione, ragione sociale, sede legale e oggetto dell'attività, partita IVA o codice fiscale, nominativi degli amministratori, dei legali rappresentanti e dei direttori tecnici risultanti dal certificato di iscrizione alla C.C.I.A.A.;
 - β) iscrizione negli appositi albi e/o registri qualora si tratti di Federazioni Sportive, Enti di Promozione Sportiva, Società sportive, Associazioni;
 - χ) di non trovarsi in alcuna delle circostanze previste dall'art. 80 del D.Lgs 50/2016 (motivi di esclusione);
 - δ) inesistenza delle cause ostative di cui al D. Lgs. 6 settembre 2011 n. 159 e s.m.i. (disposizione antimafia);
- di essere in regola con le norme che disciplinano il diritto al lavoro dei disabili ai sensi dell'art. 17 della Legge n. 68 del 12/3/99 e s.m.i., ovvero, qualora non soggetti a tali obblighi, la dichiarazione di responsabilità attestante la condizione di non assoggettabilità alla Legge 68/99.

4) MODALITA' DI PRESENTAZIONE DELLE MANIFESTAZIONE DI INTERESSE

A pena di esclusione gli operatori economici interessati a partecipare alla procedura di gara ex art. 164 e segg. D.Lgs. 50/2016 e s.m.i., devono trasmettere **entro e non oltre le ore 12.00 del giorno 16/05/2022** a mezzo P.E.C. all'indirizzo circoscrizione.VII@cert.comune.torino.it la manifestazione del proprio interesse a partecipare alla procedura anzidetta, redatta secondo il modello allegato e sottoscritta dal soggetto munito dei necessari poteri di rappresentanza dell'impresa, con annessa copia di un documento di identità del sottoscrittore.

E' indispensabile aver effettuato un SOPRALLUOGO nell'impianto e allegare il documento di avvenuto sopralluogo unitamente all'istanza di partecipazione (All. 3)

Ai soggetti interessati sarà successivamente inviata richiesta di presentazione dell'offerta economica che dovrà essere prodotta del termine di **5 gg.** dalla data della notifica.

Il messaggio di posta certificata dovrà indicare nell'oggetto:

“MANIFESTAZIONE DI INTERESSE AI SENSI DELL'ART. 36 COMMA 2 LETTERA B) DEL D.LGS. N. 50 DEL 18 APRILE 2016 PER LA FORNITURA DEL SERVIZIO DI ASSISTENTI BAGNANTI PRESSO LA PISCINA COLLETTA PER LE STAGIONI ESTIVE 2022-2023-2024 AI SENSI DELL'ART. 124 DEL D.LGS 50/2016”.

5) MODIFICA, INTERRUZIONI, SOSPENSIONE DELLA PROCEDURA DI SELEZIONE

Con il presente avviso non è posta in essere alcuna procedura concorsuale, para-concorsuale o di gara di appalto ad evidenza pubblica.

L'avviso rappresenta esclusivamente un'indagine di mercato per individuare i soggetti interessati alla procedura **ai sensi dell'art. 124 e seguenti del D.lgs. 50 del 18 aprile 2016 e s.m.i.**

La Città di Torino - Circoscrizione 7 si riserva la facoltà di revocare o annullare in qualsiasi momento la procedura o di non pervenire all'aggiudicazione o di non stipulare il contratto, senza



CITTA' DI TORINO

Circoscrizione 7 – Aurora, Vanchiglia, Sassi, Madonna del F
Corso Vercelli, 15 – 10152 Torino
Tel. 011.01135711 – Fax 011.01135719
www.comune.torino.it/circ7 - circ7@comune.torino.it



con ciò incorrere in responsabilità e azioni di risarcimento danni neanche ai sensi degli artt. 137 e 1339 del Codice Civile.

Il presente avviso e la ricezione delle manifestazioni di interesse non sono in alcun modo vincolanti per la Città di Torino - Circoscrizione7 e non determinano a carico della stessa alcun obbligo nei confronti dei soggetti interessati e/o dei partecipanti alla procedura di selezione, né far sorgere, a favore di questi ultimi, alcun diritto a qualsivoglia prestazione da parte della Città di Torino Circoscrizione7 e/o alcun valido affidamento.

6) - TRATTAMENTO DEI DATI PERSONALI

I dati raccolti saranno trattati, anche con strumenti informatici, ai sensi del Regolamento UE/2016/679 e del D.lgs. 30/06/2003 n. 196, esclusivamente nell'ambito della gara regolata dal presente Avviso.

Il trattamento dei dati personali viene eseguito sia in modalità automatizzata che cartacea. Titolare del trattamento dei dati è il Comune di Torino, piazza Palazzo di Città 1, 10121 e-mail: rpd-privacy@comune.torino.it.

7) DOMICILIO E FORO COMPETENTE

A tutti gli effetti del presente appalto, il Foro competente per eventuali controversie sarà quello di Torino.

8) PUBBLICITA' E CONTATTI

Il presente avviso è pubblicato sul sito della Città di Torino "Bandi e appalti" e sui siti internet delle Circoscrizioni cittadine.



CITTA' DI TORINO

Circoscrizione 7 – Aurora, Vanchiglia, Sassi, Madonna del F
Corso Vercelli, 15 – 10152 Torino
Tel. 011.01135711 – Fax 011.01135719
www.comune.torino.it/circ7 - circ7@comune.torino.it



**MANIFESTAZIONE DI INTERESSE AI SENSI DELL'ART. 36 COMMA 2 LETTERA B)
DEL D.LGS. N. 50 DEL 18 APRILE 2016 PER LA FORNITURA DEL SERVIZIO DI
ASSISTENTI BAGNANTI PRESSO LA PISCINA COLLETTA PER LE STAGIONI
ESTIVE 2022-2023-2024 AI SENSI DELL'ART. 124 DEL D.LGS 50/2016”.**

Alla Circoscrizione 7
Corso Vercelli 15
Torino

**DICHIARAZIONE SOSTITUTIVA DELL'ATTO DI NOTORIETA'
(art. 46 e 47 D.P.R. 445/2000)**

Il sottoscritto _____

Nato a _____ Prov. _____ il _____

Residente a _____ Prov. _____ in
via _____

Codice Fiscale _____

legale rappresentante dell'Associazione/Società/Ditta _____

natura giuridica _____

oggetto dell'attività _____

estremi dell'iscrizione a registri e albi previsti dalla normativa vigente _____

con sede legale a _____ Prov. _____

in via _____

Codice Fiscale e Partita IVA _____

Telefono _____ Cellulare _____

Telefax _____ e-mail _____

PEC _____



CITTA' DI TORINO

Circoscrizione 7 – Aurora, Vanchiglia, Sassi, Madonna del F

Corso Vercelli, 15 – 10152 Torino

Tel. 011.01135711 – Fax 011.01135719

www.comune.torino.it/circ7 - circ7@comune.torino.it



in possesso

non in possesso della firma digitale e/o sistema di posta elettronica certificata

In relazione all'Avviso Pubblico di codesta Circoscrizione relativa alla manifestazione di interesse finalizzata all'affidamento del servizio di assistenza bagnanti presso l'impianto sportivo Piscina Colletta per le stagioni estive 2022 – 2023 -2024.

Consapevole delle sanzioni penali nel caso di dichiarazioni non veritiere e falsità negli atti, richiamata dall'art. 76 del D.P.R. 445 del 28/12/2000;

DICHIARA

1. di accettare tutte le condizioni previste nell'avviso della manifestazione di interesse;
2. di non trovarsi in alcuna delle circostanze previste dall'art. 80 del D.Lgs. n. 50/2016 (possesso dei requisiti di ordine generale);
3. di non avere debiti di nessuna natura nei confronti della Città di Torino;
4. di aver preso visione delle attrezzature oggetto del presente avviso ;
5. di allegare la seguente documentazione:
 - Per i soggetti economici: iscrizione nel registro C.C.I.A.A. con indicazione della denominazione, ragione sociale, sede oggetto dell'attività, partita IVA o codice fiscale, nominativi degli amministratori e legali rappresentanti.
 - Per le Associazioni: copia dello Statuto e dell'Atto costitutivo oppure, se tale documentazione fosse già agli atti presso la Civica Amministrazione, una dichiarazione in tal senso.
 - Per tutti: fotocopia di un documento d'identità del sottoscrittore.
 - Verbale di avvenuto sopralluogo

MANIFESTA

Il proprio interesse all'affidamento in gestione di servizi accessori all'apertura estiva dell'impianto sportivo Piscina Colletta (assistenza in vasca - punto ristoro – noleggio lettini - servizi aggiuntivi) per la stagione estiva 2020 e quindi alla partecipazione a una successiva eventuale procedura di gara, ai sensi delle vigenti disposizioni normative, finalizzata all'individuazione del soggetto affidatario del servizio.

Torino, _____

FIRMA



CITTA' DI TORINO

Circoscrizione 7 – Aurora, Vanchiglia, Sassi, Madonna del F
Corso Vercelli, 15 – 10152 Torino
Tel. 011.01135711 – Fax 011.01135719
www.comune.torino.it/circ7 - circ7@comune.torino.it



Informativa Privacy Protezione Dati Personali (Regolamento UE 679/2016)

I dati personali saranno trattati in conformità al Regolamento UE Generale sulla Protezione Dati (GDPR). L' informativa prevista dagli artt. 13 e 14 del GDPR è disponibile sul sito della Circoscrizione 7 all'indirizzo : www.comune.torino.it/circ7/Trasparenza Amministrativa/Privacy.

Torino, _____

FIRMA



CITTA' DI TORINO

Circoscrizione 7 – Aurora, Vanchiglia, Sassi, Madonna del F
Corso Vercelli, 15 – 10152 Torino
Tel. 011.01135711 – Fax 011.01135719
www.comune.torino.it/circ7 - circ7@comune.torino.it



All. 2

CAPITOLATO DI GARA

**PER LA FORNITURA DEL SERVIZIO DI ASSISTENZA BAGNANTI PRESSO
LA PISCINA COLLETTA PER LE STAGIONI ESTIVE 2022-2023-2024.**

1) PRESCRIZIONI TECNICHE

Gli assistenti bagnanti devono:

1. essere maggiorenni e in possesso di licenza di scuola dell'obbligo;
2. essere in possesso del brevetto di salvamento in corso di validità, rilasciato dalla Federazione Italiana Nuoto o da Società autorizzata dal Ministero dei Trasporti e della Navigazione ai sensi della normativa vigente., abilitati alle operazioni di salvataggio e di primo soccorso secondo le specifiche tecniche imposte dalla Federazione Italiana Nuoto o da Società autorizzata dal Ministero dei Trasporti e della Navigazione.

L'Assistenza bagnanti presso le piscine circoscrizionali ha il compito di attendere a tutte le attività proprie dell'assistente bagnanti **in possesso di brevetto** ed in particolare:

1. regolare le attività di balneazione vigilando sul comportamento degli utenti in vasca e negli spazi perimetrali;
2. applicare e far rispettare il regolamento comunale delle piscine, anche ricorrendo all'intervento del Responsabile della Piscina, o del suo sostituto, se necessario;
3. prevenire gli incidenti in vasca con una sorveglianza attenta e diligente, farvi fronte quando avvenuti, mettendo in atto quelle tecniche di salvataggio, di primo soccorso e rianimazione acquisite con il conseguimento del brevetto;
4. avvertire tempestivamente il responsabile della Piscina, o il suo sostituto, nel caso di inquinamento visibile delle acque;
5. compilare l'apposito "modulo infortuni" nel caso di incidenti di qualsiasi genere eventualmente avvenuti nelle zone di propria competenza, consegnandolo tempestivamente, dopo averlo controfirmato, al Responsabile della Piscina o al suo sostituto;
6. occasionalmente e in caso di necessità per eventi imprevisi, provvedere al risciacquo con acqua dai residui di sporco nella zona del piano vasca interessata, utilizzando il tubo di gomma in dotazione all'impianto;
7. aiutare gli accompagnatori degli utenti disabili nell'utilizzo della sedia idraulica per la discesa in acqua;
8. provvedere alla consegna ed al riordino del materiale didattico (salvagente, tavolette) e delle sdraio all'inizio e al termine dell'attività giornaliera e ogni volta che sia necessario;
9. preparazione della vasca provvedendo a mettere e/o a togliere le corsie secondo la calendarizzazione concordata ad inizio stagione o quando necessario, su richiesta del Responsabile della Piscina o del suo sostituto.

L'Amministrazione fornirà i prodotti e le attrezzature necessarie per l'espletamento del servizio e provvederà alla manutenzione della centralina e clorinette.

La fornitura di dispositivi di sicurezza, ai sensi della normativa vigente (Legge 81 del 2008) è a carico della ditta affidataria (mascherine, guanti, grembiuli ecc.).



CITTA' DI TORINO

Circoscrizione 7 – Aurora, Vanchiglia, Sassi, Madonna del F
Corso Vercelli, 15 – 10152 Torino
Tel. 011.01135711 – Fax 011.01135719
www.comune.torino.it/circ7 - circ7@comune.torino.it



L'affidatario dovrà garantire **sempre**, in ogni caso e in qualsiasi evenienza, **la presenza in vasca** contemporanea degli assistenti bagnanti **nei giorni e nelle ore indicate**, con la scrupolosa osservanza della puntualità.

Gli assistenti bagnanti dovranno seguire con scrupolo le disposizioni di servizio emanate dal Responsabile della Piscina o dal suo eventuale sostituto.

Gli assistenti bagnanti dovranno essere forniti di fischietto e di vestiario adeguato ed uniforme per tutti con la scritta "*Piscina Colletta – Assistenza bagnanti*" che dovrà essere sempre indossato durante il servizio in modo tale da renderli immediatamente riconoscibili dall'utenza; gli indumenti indossati dovranno essere adeguati a garantire il decoro e l'igiene dei diversi ambienti della piscina. La fornitura del materiale suddetto sarà a carico dell'affidatario.

2) PERIODO DI ESECUZIONE DEL SERVIZIO

Il periodo di esecuzione del servizio varia a seconda delle annualità ma sempre presumibilmente nel periodo che intercorre tra il 15 di Giugno e il 31 di Agosto per circa n. 10 settimane.

I giorni precisi di inizio e fine servizio saranno comunicati ogni anno dalla Circoscrizione entro 10 gg. prima della data sopra indicata.

3) MONTE ORE COMPLESSIVO

Il monte ore oggetto dell'offerta economica, dovrà tenere conto della presenza congiunta e continuativa di **n. 3 assistenti bagnanti** (minimo) negli orari sopra indicati e così per n. 39 ore/settimanali (per ciascun assistente bagnante) e complessive **presunte n. 1.170 ore/stagione** considerando una durata di n. 10 settimane a stagione, per un totale di **n. 3.510 ore per l'intero periodo**.

4) CONTROLLI QUANTITATIVI E QUALITATIVI

La Circoscrizione si riserva la facoltà di effettuare e di disporre, in qualsiasi momento, senza preavviso e con le modalità che riterrà opportune, controlli per verificare la rispondenza del servizio fornito dalla ditta aggiudicataria alle prescrizioni del contratto d'appalto.

Inoltre i controlli sono diretti alla verifica del rispetto degli standard e delle procedure di Qualità di cui alla certificazione ISO9001.

Controllo preventivo - Prima dell'inizio del servizio, l'aggiudicatario dovrà trasmettere alla Circoscrizione l'elenco nominativo di tutto il personale utilizzato, comprensivo delle fotocopie dei brevetti in corso di validità; detto personale dovrà avere carattere di stabilità, salvo eventi imprevedibili o previsti dalla normativa vigente e/o da eventuali istituti contrattuali. Qualsiasi variazione rispetto all'elenco trasmesso deve essere immediatamente comunicata per iscritto.

Tale elenco dovrà comprendere i nominativi del personale da utilizzare in caso di sostituzioni temporanee: qualora si dovesse procedere invece alla sostituzione definitiva di un assistente bagnante l'aggiudicatario dovrà darne comunicazione alla Circoscrizione con almeno 7 giorni di preavviso e dovrà attingere dallo stesso elenco.

Controlli in itinere - L'aggiudicatario dovrà indicare il nominativo di un Referente/Coordinatore del Servizio che concorderà con la Direzione della Circoscrizione ed il Responsabile della Piscina le modalità organizzative ed operative al fine di garantire:

- il miglior servizio possibile;



CITTA' DI TORINO

Circoscrizione 7 – Aurora, Vanchiglia, Sassi, Madonna del F

Corso Vercelli, 15 – 10152 Torino

Tel. 011.01135711 – Fax 011.01135719

www.comune.torino.it/circ7 - circ7@comune.torino.it



- le verifiche di efficacia ed efficienza del servizio prestato;
- l'organizzazione di eventuali sostituzioni;
- la possibilità di apportare eventuali correttivi per il suo migliore funzionamento.

Tutte le comunicazioni relative al servizio, le richieste ed istruzioni per eventuali prestazioni contingenti e contestazioni di inadempienza fatte in contraddittorio con detto incaricato, si intendono fatte direttamente all'appaltatore titolare.

Durante l'esecuzione del servizio detto rappresentante dovrà essere in ogni momento a disposizione dell'Amministrazione e dovrà avere in dotazione un apparecchio ricerca persone o un telefonino cellulare, comunicando alla Circoscrizione e al Responsabile della Piscina il relativo numero telefonico a cui ci si possa rivolgere nei casi di comunicazione urgente.

La presenza in servizio degli assistenti bagnanti dovrà essere quotidianamente attestata mediante l'apposizione di firma e ora dell'entrata in servizio sull'apposito registro posto all'ingresso dell'impianto sportivo.

L' Impianto Sportivo è dotato di Defibrillatore Semiautomatico.

L'aggiudicatario dovrà garantire la presenza continuativa di almeno un dipendente in grado di utilizzarlo.

5) RESPONSABILITA' DANNI - ASSICURAZIONE PER DANNI A TERZI

La Ditta aggiudicataria è sempre direttamente responsabile di tutti i danni a persone o cose comunque verificatesi nell'esecuzione della fornitura, derivanti da cause di qualunque natura ad essa imputabili o che risultino arrecati dal proprio personale, restando a suo completo ed esclusivo carico qualsiasi risarcimento, senza diritto di rivalsa o di alcun compenso da parte dell'Amministrazione.

A copertura dei danni di cui sopra, prima di dare inizio all'esecuzione del contratto e per tutta la durata dello stesso, l'impresa dovrà essere assicurata contro i danni a cose e/o persone che dovessero essere arrecati dal proprio personale nell'esecuzione del contratto o comunque, in dipendenza diretta o indiretta della esecuzione dell'appalto, mediante apposita polizza assicurativa RCT/RCO con primaria compagnia di assicurazione **con un massimale non inferiore a € 1.000.000 annui.**

In particolare la polizza assicurativa dovrà espressamente coprire i seguenti rischi:

- a) responsabilità civile verso terzi ivi compresi i dipendenti della stazione appaltante;
- b) rischi per danni diretti e indiretti.

In caso di mancato pagamento dei premi assicurativi da parte della Ditta, la Stazione Appaltante avrà facoltà di risolvere il contratto con effetto immediato e richiedere il risarcimento dei danni conseguenti.

L'accertamento dei danni sarà effettuato dalla Stazione Appaltante alla presenza del rappresentante della ditta aggiudicataria, in modo tale da consentire a quest'ultima di intervenire nella stima.

Qualora la Ditta aggiudicataria non manifesti la volontà di partecipare all'accertamento in oggetto, l'Amministrazione provvederà autonomamente. Tale constatazione costituirà titolo sufficiente al fine del risarcimento del danno che dovrà essere corrisposto dalla Ditta aggiudicataria.



CITTA' DI TORINO

Circoscrizione 7 – Aurora, Vanchiglia, Sassi, Madonna del F

Corso Vercelli, 15 – 10152 Torino

Tel. 011.01135711 – Fax 011.01135719

www.comune.torino.it/circ7 - circ7@comune.torino.it



Qualora la Ditta aggiudicataria o chi per essa, non dovesse provvedere al risarcimento od alla riparazione del danno nel termine fissato nella relativa lettera di notifica, la Stazione Appaltante è fin d'ora autorizzata a provvedere direttamente, trattenendo l'importo sulle fatture in pagamento o sul deposito cauzionale con obbligo di immediato reintegro.

In caso di raggruppamenti temporanei ai sensi dell'art. 48 D. Lgs. 50/2016, le garanzie fideiussorie e le garanzie assicurative sono presentate, su mandato irrevocabile, dalla mandataria in nome e per conto di tutti i concorrenti ferma restando la responsabilità solidale tra le imprese.

6) MODIFICA DEL CONTRATTO DURANTE IL PERIODO DI EFFICACIA

È ammessa la modifica del contratto ai sensi e nei modi di cui all'art. 106 comma 1 lett. c) e comma 2 lett. b) del D. Lgs 50/2016.

La modifica è determinata da circostanze imprevedute e imprevedibili per l'amministrazione aggiudicatrice.

I contratti possono essere modificati senza necessità di una nuova procedura a norma del presente codice, se il valore della modifica è al di sotto del 10% del valore iniziale del contratto.

La modifica non può alterare la natura complessiva del contratto. In caso di più modifiche successive, il valore è accertato sulla base del valore complessivo netto delle successive modifiche.

7) PERSONALE

Prima dell'inizio del servizio, l'operatore economico aggiudicatario dovrà trasmettere alla Circoscrizione l'elenco nominativo di tutto il personale utilizzato con l'indicazione delle qualifiche possedute. Qualsiasi variazione rispetto all'elenco trasmesso deve essere immediatamente comunicata per iscritto.

Dovrà altresì essere fornito un elenco nominativo completo del personale, adeguatamente formato, da utilizzare in caso di eventuali sostituzioni, nonché il nominativo del Referente e suo eventuale sostituto.

Per il personale con funzioni di responsabilità dovrà essere trasmesso alla Circoscrizione il curriculum professionale.

L'aggiudicatario impiegherà sul posto un responsabile con l'incarico di organizzare e controllare il personale, coordinandone le mansioni e verificando che tutti i compiti inerenti al servizio vengano eseguiti puntualmente e diligentemente.

In caso di sciopero del personale, l'operatore economico aggiudicatario deve darne notizia alla Civica Amministrazione con un anticipo di almeno due giorni; nell'ambito degli obblighi assunti deve comunque essere garantita l'effettuazione dei servizi essenziali nel rispetto della vigente disciplina, anche contrattuale, in materia di servizi pubblici essenziali.

Il personale dipendente, nessuno escluso, dovrà essere iscritto nel libro paga dell'Impresa Aggiudicataria.

L'aggiudicatario sarà responsabile del comportamento del proprio personale e sarà tenuto all'osservanza delle leggi vigenti in materia di previdenza, assistenza ed assicurazione infortuni nonché le norme dei contratti di lavoro della categoria per quanto concerne il trattamento giuridico ed economico.

La ditta aggiudicataria dovrà provvedere, a sua cura e spese, a tutti gli obblighi che le derivano dall'esecuzione del contratto, in ottemperanza alle norme del D. Lgs 81/08 e successive modifiche ed integrazioni in materia di salute e sicurezza sui luoghi di lavoro, nonché quelle in vigore nelle



CITTA' DI TORINO

Circoscrizione 7 – Aurora, Vanchiglia, Sassi, Madonna del F
Corso Vercelli, 15 – 10152 Torino
Tel. 011.01135711 – Fax 011.01135719
www.comune.torino.it/circ7 - circ7@comune.torino.it



località in cui deve essere prestato il servizio oggetto dell'appalto, presso i seguenti organismi: I.N.P.S., I.N.A.I.L., ASL., Laboratori di Sanità Pubblica, Ispettorato del Lavoro e VV.FF..

Ai sensi dell'art. 105 c. 9 del D. Lgs. 50/2016, l'appaltatore ha l'obbligo di trasmettere alla Stazione Appaltante, prima dell'inizio dell'attività e comunque non oltre 30 giorni dal verbale di consegna, la documentazione comprovante l'avvenuta denuncia agli Enti Previdenziali, Assicurativi ed Infortunistici.

Al personale impiegato nell'esecuzione dell'appalto, ai sensi dell'art 30 c. 4 del D.Lgs. 50/2016, viene applicato il contratto collettivo nazionale e territoriale in vigore per il settore e per la zona nella quale si eseguono le prestazioni di lavoro stipulato dalle associazioni dei datori e dei prestatori di lavoro comparativamente più rappresentative sul piano nazionale e quelli il cui ambito di applicazione sia strettamente connesso con l'attività oggetto dell'appalto o della concessione svolta dall'impresa anche in maniera prevalente.

Secondo quanto previsto dal D. Lgs 81/2008 e s.m.i., il personale impiegato nell'attività dell'appalto dovrà essere munito di apposita tessera di riconoscimento corredata di fotografia, contenente le generalità del lavoratore, la data dell'assunzione e l'indicazione del datore di lavoro.

I lavoratori saranno tenuti ad esporre detta tessera durante l'espletamento delle prestazioni.

Il mancato obbligo della citata prescrizione comporterà l'applicazione delle sanzioni previste dal Decreto sopra citato.

Il presente capitolato è conforme agli impegni assunti nel protocollo intesa della città con OO.SS. stipulato il 31.7.2018 rivolto a garantire il lavoro regolare, il rispetto dei diritti dei lavoratori e la massima trasparenza delle procedure di affidamento.

8) TUTELA DEI LAVORATORI E REGOLARITA' CONTRIBUTIVA

L'aggiudicatario è responsabile in solido con il subappaltatore in relazione agli obblighi retributivi e contributivi ai sensi dell'art. 105 c. 8 del D. Lgs. 50/2016.

Si applicano i commi 5 e 6 dell'art. 30 c. 5 D. Lgs. 50/2016.

9) CONTROLLI SULL'ESECUZIONE

Le funzioni di Direttore dell'esecuzione del contratto (di seguito DEC) sono attribuite al Funzionario individuato in calce al presente capitolato; il medesimo svolge le attività di controllo e vigilanza nella fase di esecuzione del contratto, anche con il supporto dei Referenti del Servizio destinatario del servizio.

La regolare esecuzione è accertata previa verifica di conformità delle prestazioni contrattuali; le attività di verifica sono dirette a certificare che le prestazioni siano state eseguite a regola d'arte, in conformità e nel rispetto di quanto previsto dal presente Capitolato, nonché nel rispetto delle eventuali leggi di settore.

In ogni caso è fatta salva la possibilità di effettuare controlli a campione.

Le attività di verifica di conformità possono altresì essere effettuate in forma semplificata, facendo ricorso alle certificazioni di qualità, ove esistenti, ovvero a documentazioni di contenuto analogo, attestanti la conformità alle prescrizioni contrattuali delle prestazioni eseguite .

Il RUP, avvalendosi del DEC, sulla base delle informazioni fornite dal Referente, emette idoneo certificato di conformità utilizzando il fac-simile allegato al presente Capitolato (All. 1).

Detto certificato verrà trasmesso alla ditta per la sottoscrizione e dovrà essere inserito sulla piattaforma unitamente alla fattura elettronica.



CITTA' DI TORINO

Circoscrizione 7 – Aurora, Vanchiglia, Sassi, Madonna del F
Corso Vercelli, 15 – 10152 Torino
Tel. 011.01135711 – Fax 011.01135719
www.comune.torino.it/circ7 - circ7@comune.torino.it



Successivamente si procederà alla liquidazione delle prestazioni, nei modi e termini di cui al successivo articolo 15.

In presenza di riscontrate non conformità, il RUP provvederà ad inoltrare formale diffida all'aggiudicatario.

In tal caso la ditta aggiudicataria ha l'obbligo, entro 15 gg. consecutivi dal ricevimento della diffida mediante lettera raccomandata A.R. o tramite posta certificata, di provvedere all'esecuzione della prestazione, conformemente alle prescrizioni del capitolato.

10) PENALITA'

La Ditta affidataria è tenuta ad effettuare la prestazione con correttezza e buona fede.

Ove si verificano inadempimenti, **irregolarità, non conformità** nell'esecuzione delle prestazioni contrattuali ovvero nel caso di **ritardato adempimento degli obblighi contrattuali**, il Responsabile del procedimento, anche a seguito di segnalazioni da parte del Direttore dell'esecuzione del contratto, procede all'applicazione di penali.

Le penali determinano l'ammontare del risarcimento del danno occasionato dall'inadempimento dell'obbligazione o dal ritardo nell'adempimento e vengono applicate in relazione alla tipologia, all'entità ed alla complessità della prestazione, nonché al suo livello qualitativo.

Nell'ambito del presente capitolato l'applicazione della penale non esime dall'adempimento dell'obbligazione.

È fatta salva la facoltà della Stazione appaltante di procedere al risarcimento del danno ulteriore. L'applicazione delle penali non preclude eventuali azioni giudiziarie da parte della Città di Torino. Ai sensi del comma 2 dell'art. 113-bis del D. Lgs. 50/2016, per inadempimento o per ritardato, irregolare, non conforme adempimento delle obbligazioni assunte dagli esecutori, le penali saranno applicate in misura giornaliera compresa **tra lo 0,3 e l'1 per mille dell'ammontare netto contrattuale**, e comunque complessivamente in misura non superiore al 10%, in relazione all'entità delle conseguenze legate all'eventuale ritardo ovvero all'eventuale inadempimento o irregolare o non conforme servizio.

In particolare le penali saranno applicate nel caso di:

- mancata attuazione dei servizi/forniture dichiarati nell'offerta tecnica
- mancanza della compresenza in vasca richiesta
- inottemperanza delle attività e disposizioni previste all'art. "Prescrizioni Tecniche"
- ritardo o mancanza nella presa in servizio, abbandono del servizio
- assunzione di comportamenti negligenti, imprudenti e privi di perizia
- inosservanza delle prescrizioni emesse dall'Ente

Qualora l'inadempienza contrattuale così come esplicitata determini un importo massimo della penale superiore alla percentuale sopra indicata, il Responsabile del procedimento può promuovere l'avvio delle procedure per la risoluzione del contratto per grave inadempimento, grave irregolarità e grave ritardo.

Ai sensi e nei modi di cui all'art. 108 del D. Lgs. 50/2016 (Nuovo Codice Appalti) la Stazione appaltante risolve il contratto durante il periodo di efficacia dello stesso qualora sia accertato un grave inadempimento alle obbligazioni contrattuali ovvero qualora l'esecuzione delle prestazioni ritardi per negligenza dell'appaltatore.

È ammessa, su motivata richiesta dell'esecutore, la totale o parziale **disapplicazione** delle penali, quando dimostri che il ritardo non è a lui imputabile.

Le penali sono applicate dal Responsabile del procedimento in sede di conto finale o in sede di emissione, da parte del Responsabile del procedimento, del certificato di conformità (all. n. 1).



CITTA' DI TORINO

Circoscrizione 7 – Aurora, Vanchiglia, Sassi, Madonna del F
Corso Vercelli, 15 – 10152 Torino
Tel. 011.01135711 – Fax 011.01135719
www.comune.torino.it/circ7 - circ7@comune.torino.it



Le penali sono addebitate per compensazione a valere sulle fatture ammesse al pagamento, fatta salva la facoltà dell'Amministrazione di rivalersi sulla cauzione definitiva.

La comunicazione di avvio del procedimento di applicazione delle penali avverrà nei modi e nei termini di cui alla Legge 241/90 (*"Nuove norme in materia di procedimento amministrativo e di diritto di accesso ai documenti amministrativi"*).

Qualora l'esecutore sia inadempiente alle obbligazioni di contratto, la Stazione appaltante, esperita infruttuosamente la procedura di assegnazione di un termine all'esecutore per compiere il servizio in ritardo, qualora l'inadempimento permanga, può procedere d'ufficio all'acquisizione del servizio o al loro completamento in danno dell'esecutore inadempiente.

Per quanto non espressamente indicato si richiamano le disposizioni contenute nel Libro Quarto (Delle obbligazioni) del codice civile, in quanto compatibili.

11) **SOSPENSIONE DELL'ESECUZIONE DEL CONTRATTO**

Nelle sottoindicate circostanze espressamente indicate dall'art. 107 del D. Lgs. 50/2016, il RUP può disporre la sospensione dell'esecuzione del contratto.

1) Sospensione totale: In tutti i casi in cui ricorrano circostanze **speciali** che impediscono in via temporanea che il servizio proceda utilmente a regola d'arte e che **non siano prevedibili** al momento della stipulazione del contratto.

La sospensione deve risultare da verbale di sospensione contenente altresì:

- a) l'indicazione delle **ragioni** che hanno determinato l'interruzione del servizio;
- b) lo stato di avanzamento del servizio rispetto a quanto indicato nel contratto;
- c) le parti del servizio la cui esecuzione rimane interrotta;
- d) l'indicazione delle cautele adottate affinché, alla ripresa, il servizio possa essere continuato ed ultimato senza eccessivi oneri;
- e) l'indicazione della consistenza della forza lavoro e dei mezzi d'opera esistenti al momento della sospensione.

Il verbale di cui sopra è inoltrato al responsabile del procedimento entro cinque giorni dalla data della sua redazione.

2) La sospensione del contratto può, altresì, essere disposta dal Responsabile Unico del Procedimento per ragioni di necessità o di pubblico interesse, tra cui l'interruzione di finanziamenti per esigenze sopravvenute di finanza pubblica, disposta con atto motivato delle amministrazioni competenti. Qualora la sospensione, o le sospensioni, nel loro complesso, durino per un periodo di tempo superiore ad un quarto della durata complessiva prevista per l'esecuzione del servizio, o comunque quando il totale delle sospensioni superi **sei settimane complessive**, l'esecutore può chiedere la **risoluzione** del contratto senza indennità; qualora la stazione appaltante si opponga, l'esecutore ha diritto alla **rifusione** dei maggiori oneri derivanti dal prolungamento della sospensione/i oltre i termini suddetti. Nessun indennizzo è dovuto all'esecutore negli altri casi.

In ogni caso la sospensione è sempre disposta per il tempo **strettamente necessario**. Cessate le cause della sospensione, il RUP dispone la ripresa dell'esecuzione del servizio indicando, altresì, il nuovo termine per l'esecuzione contrattuale.

3) Sospensione parziale: ove insorgano, per cause imprevedibili o di forza maggiore circostanze che impediscono parzialmente il regolare svolgimento del servizio, l'esecutore è tenuto a proseguire



CITTA' DI TORINO

Circoscrizione 7 – Aurora, Vanchiglia, Sassi, Madonna del F
Corso Vercelli, 15 – 10152 Torino
Tel. 011.01135711 – Fax 011.01135719
www.comune.torino.it/circ7 - circ7@comune.torino.it



le parti del servizio eseguibili, mentre si provvede alla sospensione parziale delle parti del servizio non eseguibili dandone atto in apposito verbale.

Nel caso di sospensioni totali o parziali del servizio disposte dalla stazione appaltante per cause diverse da quelle sopra indicate, l'esecutore può chiedere il risarcimento dei danni subiti, quantificato sulla base di quanto previsto dall'art. 1382 del codice civile.

L'esecutore che per cause a lui non imputabili non sia in grado di ultimare il servizio nel termine fissato può chiedere una proroga con congruo anticipo rispetto alla scadenza del termine contrattuale.

Sull'istanza di proroga decide il RUP, sentito il Direttore dell'esecuzione del contratto se presente, entro 30 gg. dal suo ricevimento.

12) **RISOLUZIONE DEL CONTRATTO**

Ai sensi dell'art. 108, comma 3 D. Lgs. 50/2016 il DEC, accertato che l'appaltatore risulta gravemente inadempiente alle obbligazioni del contratto, invia al Responsabile del procedimento una relazione particolareggiata, corredata dei documenti necessari, indicando la stima dei lavori eseguiti regolarmente, il cui importo può essere riconosciuto all'appaltatore.

Il DEC provvede altresì a formulare all'appaltatore inadempiente la contestazione degli addebiti, assegnando un termine non inferiore a 15 gg. per la presentazione delle controdeduzioni.

Il Responsabile del procedimento, acquisisce e valuta le controdeduzioni, ovvero scaduto il suddetto termine senza che l'appaltatore abbia risposto, propone alla stazione appaltante la risoluzione del contratto.

Qualora, al di fuori di quanto previsto al comma 3 del succitato articolo, l'esecuzione delle prestazioni ritardi per negligenza dell'appaltatore rispetto alle previsioni del contratto, il DEC ha facoltà di assegnare all'appaltatore un nuovo termine che, salvo i casi di urgenza, non può essere inferiore a 10 gg., per compiere le prestazioni oggetto del contratto, fatta salva in ogni caso l'applicazione delle penali di cui al precedente punto 10.

Scaduto anche il nuovo termine assegnato, il DEC redige apposito verbale in contraddittorio con l'appaltatore; qualora l'inadempimento permanga, la stazione appaltante risolve il contratto, fermo restando il pagamento delle penali e l'eventuale risarcimento del danno.

Nel caso di risoluzione del contratto l'appaltatore ha diritto soltanto al pagamento delle prestazioni relative ai lavori, servizi o forniture regolarmente eseguiti, decurtato degli oneri aggiuntivi derivanti dallo scioglimento del contratto.

Il Responsabile del procedimento, fatte salve le modalità sopra indicate, può proporre la risoluzione del contratto nei casi previsti dall'art. 108 del D. Lgs. 50/2016.

In caso di risoluzione del contratto il Responsabile del Procedimento ha la facoltà di assicurare l'esecuzione del servizio con affidamento alla ditta che segue immediatamente nella graduatoria o ad altra impresa, nei modi e termini di cui all'art. 110 commi 1 e 2 del D. Lgs. 50/2016, fatto salvo l'incameramento della cauzione definitiva di cui all'art. 103 del D. Lgs. 50/2016 a titolo di risarcimento danni.

13) **ORDINAZIONE E PAGAMENTO**

L'ordinazione costituirà impegno formale per l'aggiudicatario a tutti gli effetti dal momento in cui essa sarà comunicata.

Il pagamento delle fatture è subordinato:



CITTA' DI TORINO

Circoscrizione 7 – Aurora, Vanchiglia, Sassi, Madonna del F
Corso Vercelli, 15 – 10152 Torino
Tel. 011.01135711 – Fax 011.01135719
www.comune.torino.it/circ7 - circ7@comune.torino.it



- a) alla verifica di conformità delle prestazioni, accertata con le modalità di cui al precedente articolo 11;
- b) alla verifica di correttezza contributiva tramite l'acquisizione del DURC .

Le fatture relative ad ogni singolo ordine, in regola con le vigenti disposizioni di legge devono contenere tutti gli elementi idonei ad individuare la provvista secondo quanto sotto specificato. Il completo rispetto delle suddette modalità è condizione necessaria per la decorrenza del termine di pagamento.

In ottemperanza al decreto Ministeriale n. 55 del 3 aprile 2013, entrato in vigore il 6 giugno 2013, che ha fissato la decorrenza degli obblighi di utilizzo della fatturazione elettronica nei rapporti con la Pubblica Amministrazione ai sensi della legge 244/2007 art. 1, commi da 209 a 214, le fatture dovranno essere trasmesse in forma elettronica.

La Fattura elettronica dovrà contenere obbligatoriamente i seguenti dati:

- codice univoco ufficio della Circoscrizione
- numero CIG
- n. determinazione di impegno e n. ordine
- codice IBAN completo
- data di esecuzione o periodo di riferimento

Ai sensi e per gli effetti del comma 4 dell'art. 4 D. Lgs. 231/2002, come modificato dall'art. 1, comma 1, lettera d) D. Lgs. 192/2012, il pagamento dei corrispettivi avverrà entro **30 giorni dall'accettazione della fattura elettronica (corredata della certificazione di conformità debitamente firmata)** sul sistema di interscambio (S.d.I) gestito dall'Agenzia delle Entrate.

I termini di pagamento sono sospesi dal 10 dicembre di ogni anno fino al 10 gennaio successivo, in esito alle disposizioni del Regolamento Comunale di Contabilità.

Ai sensi dell'art. 17-ter del DPR 633/72, introdotto dalla Legge n. 190 del 23/12/2014 (Legge di Stabilità 2015), e ai sensi del D.M. attuativo del 28 gennaio 2015 pubblicato in G.U. n. 27 del 03/02/2015, la fattura, emessa per l'importo complessivo del servizio (con esposizione dell'IVA), dovrà riportare l'annotazione "*scissione dei pagamenti*". L'Amministrazione procederà conseguentemente, ai sensi di legge, alla liquidazione a favore della ditta aggiudicataria del corrispettivo al netto dell'IVA (imponibile) e al versamento di quest'ultima direttamente all'Erario.

Ai sensi dell'art. 30 comma 5 bis del D. Lgs.50/2016, relativo alla ritenuta in misura pari allo 0,50% a garanzia della corretta esecuzione del contratto e del rispetto delle norme a tutela dei lavoratori:

-le fatture devono essere emesse dalla/e ditta/e aggiudicataria/e per l'ammontare relativo al valore della prestazione decurtato di un importo pari alla percentuale dello 0,50% ossia **per un importo pari al 99,50% del valore del servizio erogato.**

-a conclusione del rapporto contrattuale, successivamente al rilascio da parte del Servizio della dichiarazione di conformità della prestazione, dovrà essere **emessa**, da parte della/e medesima/e ditta/e, **unica fattura con riferimento agli importi dello 0,50% non fatturati** a garanzia di quanto sopra.

Per le transazioni relative ai pagamenti dovranno essere rispettate le disposizioni previste dall'art. 3 legge 136/2010 e s.m.i., in materia di tracciabilità dei flussi finanziari.

In particolare, l'aggiudicatario è obbligato a comunicare alla stazione appaltante gli estremi identificativi dei conti correnti dedicati, anche non in via esclusiva, nonché le generalità e il codice fiscale delle persone delegate ad operare su detti conti correnti.

In caso di subappalto si applica l'art .105 comma 13 del d.lgs. 50/2016



CITTA' DI TORINO

Circoscrizione 7 – Aurora, Vanchiglia, Sassi, Madonna del F
Corso Vercelli, 15 – 10152 Torino
Tel. 011.01135711 – Fax 011.01135719
www.comune.torino.it/circ7 - circ7@comune.torino.it



14) RECESSO

L'Amministrazione può recedere dal contratto in qualunque momento alle condizioni previste dall'art. 109 del D. Lgs. 50/2016.

L'esercizio del diritto di recesso è preceduto da formale comunicazione all'appaltatore da darsi con un preavviso non inferiore a venti giorni, decorsi i quali la stazione appaltante prende in consegna i servizi ed effettua il collaudo definitivo e verifica la regolarità dei servizi.

15) OSSERVANZA LEGGI E DECRETI – SICUREZZA SUL LAVORO

A) Osservanza Leggi e Decreti

La Ditta aggiudicataria sarà altresì tenuta all'osservanza di tutte le leggi, decreti, regolamenti ed in genere di tutte le prescrizioni che siano e che saranno emanate dai pubblici poteri in qualsiasi forma durante l'esecuzione del contratto, indipendentemente dalle disposizioni del capitolato.

In particolare, l'Amministrazione si riserva di procedere alla riduzione del contratto, in caso di diminuzione degli stanziamenti previsti, dovuta all'applicazione delle disposizioni previste dalle Leggi Finanziarie.

B) Sicurezza sul lavoro

La Ditta aggiudicataria si impegna ad osservare tutte le disposizioni dettate dal D. Lgs. 81/2008 in materia di prevenzione infortuni sul lavoro, igiene e sicurezza, nonché tutti gli obblighi in materia di assicurazioni contro gli infortuni sul lavoro, previdenza, invalidità, vecchiaia, malattie professionali ed ogni altra disposizione in vigore o che potrà intervenire in corso di esecuzione per la tutela materiale dei lavoratori.

Tale impegno è assunto dall'impresa già in sede di presentazione dell'offerta mediante presentazione della “**Dichiarazione di ottemperanza**” allegata alla richiesta di offerta economica.

Prima dell'avvio dell'esecuzione della fornitura, ai fini dell'attuazione dei commi 2, lettere a) e b) e 3 dell'art. 26 del D. Lgs. 81/2008 l'impresa si impegna inoltre a sottoscrivere, congiuntamente al datore di lavoro committente, il **DUVRI** (documento unico di valutazione del rischio) allegato alla richiesta di offerta economica.

In fase di esecuzione del contratto, eventuali ulteriori rischi da interferenza non previsti e non descritti nel presente Avviso, conseguenti ad eventi non noti al momento dell'indizione della gara (variazione delle attività nella sede comunale, altri appalti in corso durante l'esecuzione del servizio), saranno oggetto di specifica valutazione da parte del Datore di lavoro della sede in cui si svolge la prestazione in contraddittorio con il datore di lavoro dell'impresa aggiudicataria.

16) DIVIETO DI CESSIONE DEL CONTRATTO E DI CREDITO

La Ditta affidataria è tenuta ad eseguire in proprio il servizio oggetto del presente capitolato. Il contratto non può essere ceduto, a pena di nullità, ai sensi dell'art. 83 del Regolamento dei Contratti e del 1° comma dell'art. 105 del D. Lgs. 50/2016.

Le cessioni di credito, nonché le procure e le deleghe all'incasso successive al perfezionamento contrattuale non hanno alcun effetto ove non siano preventivamente autorizzate. La cessione deve essere notificata alla Stazione Appaltante.



CITTA' DI TORINO

Circoscrizione 7 – Aurora, Vanchiglia, Sassi, Madonna del F
Corso Vercelli, 15 – 10152 Torino
Tel. 011.01135711 – Fax 011.01135719
www.comune.torino.it/circ7 - circ7@comune.torino.it



17) FALLIMENTO O ALTRE CAUSE DI MODIFICA DELLA TITOLARITA' DEL CONTRATTO

L'impresa aggiudicataria si obbliga per sé e per i propri eredi ad aventi causa.

In caso di fallimento o amministrazione controllata dell'impresa aggiudicataria, l'appalto si intende senz'altro revocato e l'Amministrazione Comunale provvederà a termini di legge.

Per le altre modificazioni del contratto si applicano le disposizioni della Sezione II del Regolamento Disciplina dei Contratti della Città di Torino.



VERBALE DI SOPRALLUOGO

Il giorno _____ alle ore _____ è stato effettuato il sopralluogo presso la piscina Colletta di via Ragazzoni n. 5, così come obbligatoriamente previsto dall'avviso di manifestazione d'interesse finalizzato alla fornitura del servizio di Assistenti Bagnanti per le stagioni estive 2022 - 2023 – 2024 c/o l'impianto medesimo, alla presenza di

Sig./Sig.ra _____

nato/a _____ il _____

residente a _____ via _____

Legale rappresentante di _____

C.F. _____ tel. _____

e-mail _____

Per la Circoscrizione 7

Per l'Associazione



CITTA' DI TORINO

Circoscrizione 7 – Aurora, Vanchiglia, Sassi, Madonna del F
Corso Vercelli, 15 – 10152 Torino
Tel. 011.01135711 – Fax 011.01135719
www.comune.torino.it/circ7 - circ7@comune.torino.it



All. 2

DIVISIONE DECENTRAMENTO,
SERVIZI CULTURALI E AMM.VI, GIOVANI E PARI OPPORTUNITA'
CIRCOSCRIZIONE 7

DETERMINAZIONE: C.7 - IMPIANTO SPORTIVO PISCINA COLLETTA. FORNITURA DEL SERVIZIO DI ASSISTENTI BAGNANTI PER LE STAGIONI ESTIVE 2022 – 2023 - 2024. APPROVAZIONE AVVISO DI MANIFESTAZIONE DI INTERESSE PER INDAGINE DI MERCATO.

Dichiarazione di non ricorrenza dei presupposti per la valutazione di impatto economico.

Vista la deliberazione della Giunta comunale del 16 ottobre 2012 n. mecc. 05288/128;

vista la circolare dell'Assessorato al Bilancio, Tributi, Personale e Patrimonio del 30 ottobre 2012 prot.13884;

vista la circolare dell'Assessorato al Bilancio, Tributi, Personale e Patrimonio del 19 dicembre 2012 prot.16298;

effettuate le valutazioni ritenute necessarie;

si dichiara che il provvedimento richiamato all'oggetto non rientra tra quelli indicati all'art. 2 delle disposizioni approvate con determinazione n. 59 (mecc. 2012 45155/066) datata 17 dicembre 2012 del Direttore Generale in materia di preventiva valutazione dell'impatto economico delle nuove realizzazioni che comportano futuri oneri, diretti o indiretti, a carico della Città.

La Dirigente di Area
Dr.ssa Carla VILLARI

